

**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -  
TPSGC

11 Laurier St./11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0A1 / Noyau 0A1

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

**Revision to a Request for Supply  
Arrangement - Révision à une demande  
pour un arrangement en matière  
d'approvisionnement**

The referenced document is hereby revised; unless  
otherwise indicated, all other terms and conditions of  
the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf  
indication contraire, les modalités de l'invitation  
demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

This document contains a security requirement.

**Vendor/Firm Name and Address**

**Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Special Projects/Projets Spéciaux

11 Laurier St./11, rue Laurier

Place du Portage/, Phase III

Floor 10C1/Étage 10C1

Gatineau

Québec

K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> INSURANCE & RISK MANAGEMENT		
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> EN578-121746/A		<b>Date</b> 2012-08-16
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 20121746		<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>File No. - N° de dossier</b> 109z1.EN578-121746	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>	
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$ZL-109-24711		
<b>Date of Original Request for Supply Arrangement</b> <b>Date de demande pour un arrangement en matière d'app. originale</b>		2012-08-07
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2012-08-30</b>		<b>Time Zone Fuseau horaire</b> Eastern Daylight Saving Time EDT
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Stephen, Renee		<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> 109z1
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (819) 956-6973 ( )		<b>FAX No. - N° de FAX</b> (819) 956-2675
<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>		
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>		
<b>Security - Sécurité</b> This revision does not change the security requirements of the solicitation. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de l'invitation.		

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Acknowledgement copy required</b> <b>Accusé de réception requis</b>	<b>Yes - Oui</b> <input type="checkbox"/>	<b>No - Non</b> <input type="checkbox"/>
<b>The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer.</b> <b>Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.</b>		
<b>Signature</b>	<b>Date</b>	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
<b>For the Minister - Pour le Ministre</b>		

---

**Title**

Insurance and Risk Management Process Services

**This Amendment is raised to provide answers to questions from potential suppliers.**

Question 1:

1) There is currently a Supply Arrangement for Risk Assessment Services #EP734-103113 which has similar categories to Stream 1 - Risk Management Process Services of this RFSA. Will the existing SA for Risk Assessment Services still stay in effect up to the end of its term of June 29, 2015 so that these are two separate SAs?

Answer 1:

As per the Supply Arrangement and Resulting Contract Clauses(EP734-103113): Part A - Supply Arrangement, Clause 4.1:

"The Supply Arrangement has no defined end-date and will remain valid until such time as Canada no longer considers it to be advantageous to do so."

Upon establishment of Supply Arrangement EN578-121746, the Risk Assessment Services Supply Arrangement EP734-103113 will be cancelled.

**ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN THE SAME.**